

Raúl y las alas mágicas



por

Dawn Alexander-Joseph

Aránzazu M. Pérez Perdomo

y

Joe Stewart

dibujos Colette Lambe

Dawn Alexander-Joseph, Aránzazu M. Pérez Perdomo
and

Joe Stewart have asserted their right to be identified as
authors of this work, in accordance with the Copyright,
Designs and Patents Act, 1988.

Copyright © Bernadette Clinton Consulting Ltd.

Published by bcclanguages 2021. Typeset by Wendy
Walker.

An online version is freely available on
<http://www.bcclanguages.co.uk>

Acknowledgements

We wish to thank all the following teachers who contributed their ideas in meetings and via emails to develop both this story and the planned future adventures of Raúl in Hackney. This story is dedicated to you all. We hope you enjoy using it with your pupils.

HACKNEY

CONTRIBUTORS

Adolfo Arribas García

Sarah Betney De Giraldo

Joseph Biswell

Carol Byrne

Bernadette Clinton

Natalee Colbron

Elizabeth García

Pilar González Gómez

Veronica Hanley

Adam Lamb

John Lunn

Philippa Mapleston

HACKNEY

CONTRIBUTORS

Siobhan Mavcraft

Laura Méndez

Marie Nkan

Francoise Nzanza

Kate Penny

Lorena Prado

Tia Ragan

Sharon Rodríguez

Enric Sancho Albiac

Jacqueline Smith

Anushka Sonpal

Raquel Tola Rego

Helen Williams

ENFIELD, HARINGEY, ISLINGTON & WANDSWORTH CONTRIBUTORS

Carmen Barrionuevo

Ignacio Castillo Acosta

Julie Hinckley

Sylvia Laguna

Marta López

Veronica Montes Alvarez

Wendy Walker

Capítulo 1: Raúl

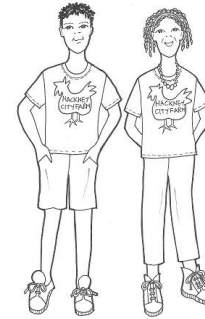
Raúl es una rata. Raúl es de Hackney. Hackney está en el este de Londres.

Hackney es muy diverso. Tiene muchas comunidades diversas. Tiene muchas culturas diversas. Hay muchas personas en Hackney. Hay muchas personas de muchos países diferentes. A Raúl le encanta Hackney porque es muy diverso.

Raúl es muy inteligente y amable.



Capítulo 2: Los amigos



Raúl tiene dos amigos especiales. Sus amigos se llaman Tawseef y Kayla Rose.

Tawseef es muy simpático. Tiene el pelo castaño y corto. Sus padres son de Bangladesh y viven en Dalston. A Tawseef le encanta la naturaleza. Le encanta la naturaleza porque es muy interesante.

Kayla Rose es muy generosa. Tiene el pelo negro y trenzado. Sus padres son de Jamaica y viven en Clapton. A Kayla Rose le encanta el baile. Le encanta el baile porque es muy energético.

Los amigos van a la Granja de Hackney.

Capítulo 3: La Granja

Raúl está en la Granja de Hackney. En la granja hay muchos animales. Raúl está en la granja con sus amigos.

Raúl y sus amigos entran en la cafetería. Entran en el café pero hay un problema. Hay un escándalo. Hay un escándalo grande. Pero, ¿qué pasa?

Raúl habla con Semra. Semra es la camarera en el café. Semra está en shock.



“¿Qué pasa?” - pregunta Raúl.

“Un pájaro ha robado los pendientes de una cliente” - responde Semra.

“¿Un pájaro ha robado unos pendientes de una cliente? ¿En serio?” - pregunta Tawseef.

“Sí. Un pájaro ha robado unos pendientes de diamantes” - responde Semra.



Capítulo 4: Ayuda

Semra necesita ayuda. Necesita ayuda para encontrar los pendientes de diamantes. Necesita ayuda para encontrar al ladrón.

Semra tiene una idea. Tiene una idea fantástica.

“Raúl, eres muy inteligente. Tus amigos son muy inteligentes. ¿Podéis ayudarme?” - pide Semra.

“¡Claro!” - responde Raúl.

“¿Podéis encontrar al ladrón y los pendientes?” - pide Semra.

“¡Claro que podemos encontrar al ladrón y los pendientes!” - exclama Raúl.



Capítulo 5: La clienta

Primero, Raúl necesita información. Necesita información sobre el pájaro. Necesita información sobre el pájaro para encontrar al ladrón y los pendientes.

Entonces Raúl habla con la clienta. La clienta llora porque está muy triste. Está muy triste porque un pájaro ha robado sus pendientes. La clienta llora mucho.

“Los pendientes son muy importantes para mí” - explica la clienta. “Son los pendientes de mi mamá”.





“¿Cómo es el pájaro?” - pregunta Raúl.

“Es una urraca” - responde la clienta.

“¿Una urraca? ¿Cómo es?” - pregunta Tawseef.

“Es mediana y es negra con un abdomen blanco. Tiene alas negras, blancas y azules con una cola negra y verde” - explica la clienta.

Tawseef escucha y escribe la descripción. Kayla Rose escucha y dibuja el pájaro.

“¡Vamos a buscar al pájaro!” - exclama Tawseef.

“¡Vamos a encontrar al ladrón!” - exclama Kayla Rose.

“¡Vamos a encontrar los pendientes!” - exclama Raúl.

Los amigos comienzan la aventura. Los amigos comienzan la investigación.

Capítulo 6: El burro

Los amigos comienzan la investigación en la granja.

Hay un burro en la granja.

Raúl, Tawseef y Kayla Rose hablan con el burro.

“¡Hola Burro!” - dicen los amigos.

“Buenos días” - responde el burro.



“Buscamos un pájaro” - dice Raúl.

“¿Un pájaro? ¿Por qué?” - pregunta el burro.

“Un pájaro ha robado unos pendientes de diamantes en la cafetería - explica Raúl. “¿Has visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes?”

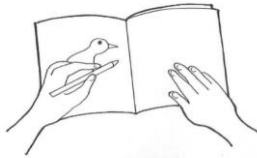
“Sí, he visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes” - responde el burro.



“¿De verdad? ¿Cómo es?” - pregunta Raúl.

“Es pequeño. Tiene las piernas cortas, pero tiene plumas marrones y blancas con un pecho rojo.”

Tawseef escucha y escribe la descripción. Kayla Rose también escucha y dibuja el pájaro.



“No, no es así” - dice Kayla Rose. “El pájaro que buscamos es mediano y negro con un abdomen blanco. Tiene las alas negras, blancas y azules con la cola negra y verde”.

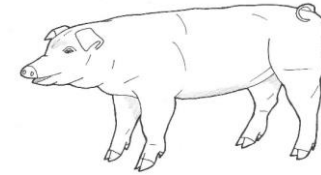
“Lo siento. Pregunta al cerdo que está ahí” - dice el burro.

Capítulo 7: El cerdo

Entonces, Raúl, Tawseef y Kayla Rose hablan con el cerdo.

“¡Hola Cerdo!” - dicen los amigos.

“Buenos días” - responde el cerdo.



“Buscamos un pájaro” - dice Raúl.

“¿Un pájaro? ¿Por qué?” - pregunta el cerdo.

“Un pájaro ha robado unos pendientes de diamantes del café” - explica Raúl. “¿Has visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes?”

“Sí, he visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes” - responde el cerdo.

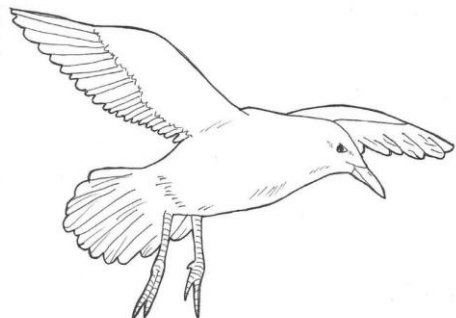
“¿De verdad? ¿Cómo es?” - pregunta Raúl.

“Es bastante grande. Tiene las alas grises y muy grandes con el pico largo y amarillo” - explica el cerdo.

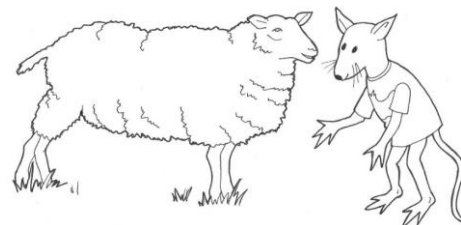
Tawseef escucha y escribe la descripción. Kayla Rose también escucha y dibuja el pájaro.

“No, no es así” - dice Kayla Rose. “El pájaro que buscamos es mediano y negro con el abdomen blanco. Tiene las alas negras, blancas y azules con la cola negra y verde”.

“Lo siento. Pregunta a la oveja que está ahí” - dice el cerdo.



Capítulo 8 - La oveja



Raúl, Tawseef y Kayla Rose hablan con la oveja.

“Hola Oveja” - dicen los amigos.

“Buenos días” - responde la oveja.

“Buscamos un pájaro” - dice Raúl.

“¿Un pájaro? ¿Por qué?” - pregunta la oveja.

“Un pájaro ha robado unos pendientes de diamantes del café” - explica Raúl. “¿Has visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes?”

“Sí, he visto un pájaro que lleva pendientes de diamantes” - responde la oveja.

Capítulo 9 - London Fields

Luego, los amigos van a London Fields. Los amigos van a London Fields para buscar la urraca que ha robado los pendientes de diamantes.

Pero hay un problema. Hay un problema porque hay muchas urracas en London Fields.



“¿Cómo vamos a encontrar al ladrón?” - dice Kayla Rose.

“Ni idea” - dice Raúl.

De repente, una urraca baja en picado hacia Kayla Rose. La urraca baja en picado y roba el collar de Kayla Rose.

“¡Mi collar!” - exclama Kayla Rose.

“¿De verdad? ¿Cómo es?” - pregunta Raúl.

“Es mediano. Es negro con un abdomen blanco. Tiene las alas negras, blancas y azules con la cola negra y verde” - explica la oveja.

Tawseef escucha y escribe la descripción. Kayla Rose también escucha y dibuja el pájaro.

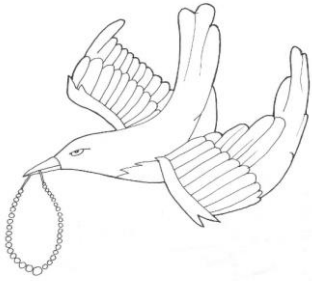
“¡Ese es!” - exclama Kayla Rose. “El ladrón es mediano. El ladrón es negro con un abdomen blanco. El ladrón tiene las alas negras, blancas y azules con la cola negra y verde”.

“¡Es una urraca!” - exclama Tawseef.

“Pero ¿dónde está?” - pregunta Raúl.

“No lo sé” - responde la oveja. “Pero hay muchas urracas en London Fields.”





Raúl persigue a la urraca, pero la urraca se echa a volar. La urraca se echa a volar y se escapa con el collar.

Raúl tiene un problema. Raúl no puede volar. Raúl no puede volar porque es una rata. No tiene alas.

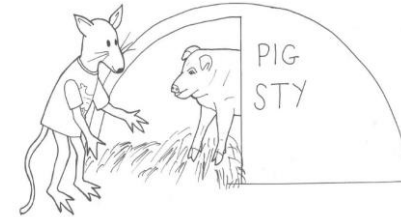
Kayla Rose está muy triste. Está muy triste porque una urraca ha robado su collar.

“Ahora tenemos que buscar los pendientes y el collar” - dice Tawseef.

Los amigos vuelven a la granja. Cuando vuelven a la granja, hablan con el cerdo.

Raúl explica lo que ha pasado.

Capítulo 10 - El búho sabio



El cerdo tiene un amigo especial. Su amigo especial es un búho. El búho es muy sabio.

“Habla con mi amigo especial” - dice el cerdo.
“Es muy sabio. Tiene mucha información de los pájaros de Hackney”.

“¿Dónde está el búho sabio?” - pregunta Raúl.

“Está en Clissold Park. Vive en un árbol muy grande. El árbol está al lado del estanque” - explica el cerdo.



“¡Vamos a Clissold Park!” - exclama Tawseef.

Entonces, los amigos van a Clissold Park. Van hacia el estanque. Hay un árbol muy grande al lado del estanque.

“¿Dónde está el búho sabio?” - pregunta Tawseef.

De repente, el búho aparece en el árbol. El búho es grande y elegante.



“¡Hola, Búho!” - dicen los amigos.

“Somos amigos del cerdo. Necesitamos tu ayuda” - dice Kayla Rose.

“¿Por qué?” - pregunta el búho.

“Porque buscamos una urraca que ha robado unos pendientes de diamantes y un collar” - dice Tawseef.

“Tengo un problema” - dice Raúl. “No tengo alas. No puedo volar. No puedo agarrar al ladrón porque no puedo volar.”

El búho tiene una idea.

Capítulo 11 - Las alas mágicas

El búho entra en el árbol. Entra en el árbol para buscar algo.

“¿Qué hace?” - pregunta Kayla Rose.

“No lo sé.” - responde Tawseef.

El búho reaparece. Tiene unas alas especiales. Las alas son grandes. Las alas son grandes y brillantes.

“¡Qué guay!” - exclaman los amigos.



“Toma estas alas mágicas” - dice el búho.

El búho da las alas a Raúl. Raúl está muy contento. Está muy contento porque tiene alas mágicas.

Ahora Raúl puede volar. Raúl puede volar porque tiene alas mágicas. Puede agarrar a la urraca. ¡Es increíble!



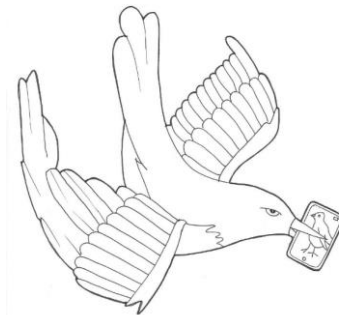
Capítulo 12 - La persecución

Los amigos vuelven a London Fields. Vuelven a London Fields para buscar al ladrón.

Raúl está listo. Está listo porque tiene sus alas mágicas.

Tawseef tiene un móvil. Tiene fotos de la urraca en su móvil. De repente, una urraca baja en picado hacia Tawseef. Baja en picado y roba el móvil de Tawseef.

“¡Mi móvil!” - exclama Tawseef.



Raúl se pone las alas mágicas. Se pone las alas mágicas y empieza a volar. Empieza a volar hacia la urraca.



Raúl vuela y persigue a la urraca. Vuela muy, muy rápido. Vuela muy, muy alto.

“¡Qué guay!” - exclaman Tawseef y Kayla Rose.

Pero Raúl desaparece en la distancia.

Tawseef y Kayla Rose esperan un minuto. Esperan dos minutos. Esperan cinco minutos. Esperan diez minutos, pero Raúl no vuelve.

Capítulo 13 - Retorno a la cafetería

Tawseef y Kayla Rose vuelven al café. Vuelven al café sin Raúl.

Semra está en el café con la clienta.

” ¡Hola, chicos!” - dice Semra. “¿Dónde está Raúl?”

Kayla Rose explica lo que ha pasado. Semra y la clienta escuchan. Escuchan la historia que explica Kayla Rose.

“¿Un búho sabio? ¿Unas alas mágicas? ¿En serio?”

De repente, Raúl entra en el café.



“¡Raúl!” - exclaman los amigos.

“¿Qué ha pasado?” - pregunta Tawseef.

Raúl explica su historia. Es una historia increíble. La investigación. La urraca. El búho sabio. Las alas mágicas.

“¿Y la urraca?” - pregunta Kayla Rose.

“No te preocupes” - dice Raúl. “Está con la policía”.



Raúl tiene una bolsa. Raúl abre la bolsa. La bolsa tiene muchas sorpresas. Raúl sonríe. Sonríe porque tiene una sorpresa.

“¡Mi móvil!” - exclama Tawseef.

“¡Mi collar!” - exclama Kayla Rose.

“¡Mis pendientes!” - exclama la clienta.

Todos están muy contentos. Todos celebran en el café.

Raúl es un héroe.

Fin

